

**Direcția Teritorială  
Pentru Siguranța Alimentelor, mun. Chișinău  
Anexă la certificatul de inofensivitate nr. SC 0113321**

Nr. de ordine	Denumirea produsului	Denumirea produsului
1	Freeze-dried coffee Jardin Colombia Medellin, in glass jars	Roast coffee beans Jockey Caffè Italiano, in polypropylene packs
2	Freeze-dried coffee Jardin Crema, in glass jars	Roast coffee beans Jockey Classic, in polypropylene packs
3	Freeze-dried coffee Jardin Deep Dark, in glass jars	Roast coffee beans Jockey Classic, in polypropylene packs
4	Freeze-dried coffee Jardin Gold, in glass jars	Roast coffee beans Jockey Crema, in polypropylene packs
5	Freeze-dried coffee Jardin Old, in glass jars	Roast coffee beans Jockey Crema, in polypropylene packs
6	Freeze-dried coffee Jardin Guatemala Atitlan, in glass jars	Roast coffee beans Jockey Espresso, in polypropylene packs
7	Freeze-dried coffee Jardin Guatemala Atitlan, in glass jars	Roast coffee beans Jockey Espresso, in polypropylene packs
8	Freeze-dried coffee Jardin Kenya Kilimanjaro, in glass jars	Roast coffee beans Jockey Espresso, in polypropylene packs
9	Freeze-dried coffee Jockey Imper, in economy polypropylene packs	Roast coffee beans Jockey Oriental, in polypropylene packs
10	Freeze-dried coffee Jockey Imper, in economy polypropylene packs	Roast coffee beans Jockey Oriental, in polypropylene packs
11	Freeze-dried coffee Jockey Imper, in glass jars	Roast coffee beans Jockey Traditional, in polypropylene packs
12	Freeze-dried coffee Jockey Triumph, in bags on 2r, in polyethylene packing	Roast coffee beans Jockey Traditional, in polypropylene packs
13	Freeze-dried coffee Jockey Triumph, in bags on 2r, in polyethylene packing	Roast coffee beans Jockey Traditional, in polypropylene packs
14	Freeze-dried coffee Jockey Triumph, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Allergic in a disposable aluminum capsules 5,5 g each, in carton packs
15	Freeze-dried coffee Jockey Triumph, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Americano Crema, in polypropylene packs, premium sort
16	Freeze-dried coffee Jockey Triumph, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Americano Crema, in polypropylene packs, premium sort
17	Freeze-dried coffee Jockey Triumph, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Amadeus in a disposable aluminum capsules 5 g each, in carton packs
18	Freeze-dried coffee Jockey Triumph, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Bravo Brasilia, in polypropylene packs, premium sort
19	Freeze-dried coffee Jockey Triumph, in glass jars	Roast ground coffee Jardin Cafe Lictar, in polypropylene packs, premium sort
20	Freeze-dried coffee with addition of natural roast ground coffee Jardin Filigrano, in glass jars	Roast ground coffee Jardin Colombia Supremo, in polypropylene packs, premium sort
21	Freeze-dried coffee with addition of natural roast ground coffee Jardin Filigrano, in glass jars	Roast ground coffee Jardin Dessert Cup, in polypropylene packs, premium sort
22	Freeze-dried coffee with addition of natural roast ground coffee Jardin Filigrano, in polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Espresso di Milano, in polypropylene packs, premium sort
23	Freeze-dry coffee Jardin Colombia Medellin decafeinated, in bags on 2r, in polyethylene packing	Roast ground coffee Jardin Espresso di Milano, in polypropylene packs, premium sort
24	Freeze-dry coffee Jardin Colombia Medellin, in bags on 2r, in carton packs	Roast ground coffee Jardin Espresso di Milano, in polypropylene packs, premium sort
25	Freeze-dry coffee Jardin Colombia Medellin, in bags on 2r, in polyethylene packing	Roast ground coffee Jardin Ethiopia Euphoria, in polypropylene packs, premium sort
26	Freeze-dry coffee Jardin Colombia Medellin, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Mont Blanc, in polypropylene packs, premium sort
27	Freeze-dry coffee Jardin Colombia Medellin, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Ristretto in a disposable aluminum capsules 5 gr each, in carton packs
28	Freeze-dry coffee Jardin Colombia Medellin, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Vanilla in a disposable aluminum capsules 5 g each, in carton packs
29	Freeze-dry coffee Jardin Guatemala Atitlan, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jardin Vivo in a disposable aluminum capsules 5 g each, in carton packs
30	Freeze-dry coffee Jardin Guatemala Atitlan, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Amaretto 150 gr, in polypropylene packs
31	Freeze-dry coffee Jardin Guatemala Atitlan, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Bavarian chocolate, in polypropylene packs
32	Freeze-dry coffee Jardin Kenya Kilimanjaro in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Caffè Crema, in polypropylene packs
33	Freeze-dry coffee Jardin Kenya Kilimanjaro in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Caffè Espresso, in polypropylene packs
34	Freeze-dried coffee Jockey Mokka, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Caffè Italiano, in polypropylene packs
35	Freeze-dried coffee Jockey Mokka, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Caffè Italiano, in polypropylene packs
36	Instant coffee Jockey Favourite, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Classic, in polypropylene packs
37	Instant coffee Jockey Favourite, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Classic, in polypropylene packs
38	Instant coffee Jockey Favourite, in economy polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Classic, in polypropylene packs
39	Instant coffee Jockey Favourite, in glass jars	Roast ground coffee Jockey For a cup, in polypropylene packs
40	Instant coffee Jockey Mokka, in glass jars	Roast ground coffee Jockey For Curve, in polypropylene packs
41	Roast coffee beans Jardin Americano Crema, in polypropylene packs, premium sort	Roast ground coffee Jockey For Curve, in polypropylene packs
42	Roast coffee beans Jardin Espresso di Milano, in polypropylene packs, premium sort	Roast ground coffee Jockey Irish Cream, in polypropylene packs
43	Roast coffee beans Piazza del caffè arabica densa, in polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Oriental, in polypropylene packs
44	Roast coffee beans Piazza del Caffè, in polypropylene packs	Roast ground coffee Jockey Oriental, in polypropylene packs
45	Roast coffee beans Jardin Americano Crema, in polypropylene packs, premium sort	Roast ground coffee Jockey Oriental, in polypropylene packs
46	Roast coffee beans Jardin Barozzo Siciliano, in polypropylene packs, premium sort	Roast ground coffee Jockey strong, in polypropylene packs
47	Roast coffee beans Jardin Bravo Brasilia, in polypropylene packs, premium sort	Roast ground coffee Jockey Traditional, in polypropylene packs
48	Roast coffee beans Jardin Bravo Brasilia, in polypropylene packs, premium sort	Roast ground coffee Jockey Traditional, in polypropylene packs
49	Roast coffee beans Jardin Cafe Lictar, in polypropylene packs, premium sort	Roast ground coffee Jockey Traditional, in polypropylene packs
50	Roast coffee beans Jardin Colombia Supremo, in polypropylene packs, premium sort	Coffee beverage Jockey « Caramel »3 in 1», in carton packs
51	Roast coffee beans Jardin Crema, in polypropylene packs, premium sort	Coffee beverage Jockey « Caramel »3 in 1», in carton packs
52	Roast coffee beans Jardin Dessert Cup, in polypropylene packs, premium sort	Coffee beverage Jockey « Classic »3 in 1», in carton packs
53	Roast coffee beans Jardin Espresso di Milano, in polypropylene packs, premium sort	Coffee beverage Jockey « Classic »3 in 1», in carton packs
54	Roast coffee beans Jardin Ethiopia Euphoria, in polypropylene packs, premium sort	Coffee beverage Jockey « Classic »3 in 1», in carton packs
55	Roast coffee beans Jardin Ethiopia Euphoria, in polypropylene packs, premium sort	Coffee beverage Jockey « Strong »3 in 1», in carton packs
56	Roast coffee beans Jardin Golden Cup In Reme, in polypropylene packs, premium sort	Coffee beverage Jockey « Strong »3 in 1», in carton packs
57	Roast coffee beans Jardin Mont blanc, in polypropylene packs, premium sort	Coffee beverage Jockey « Original »3 in 1», in carton packs
58	Roast coffee beans Jardin any roast, in polypropylene packs	Coffee beverage Jockey « Original »3 in 1», in carton packs

Termen de valabilitate al produsului în conformitate cu datele indicate pe ambalaj

**AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY  
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ**

**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ**

nr. **113321** din **15.12.** **2020** Valabil: **06.08.2021**  
№ \_\_\_\_\_ OT \_\_\_\_\_

**privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
o соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения**

**S.R.L." Samparex ", mun.Chișinău, a/j str. Calea Basarabiei, 30**  
(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Eliberat / Issued / Выдан **Conform anexei SC 0113321**

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj / Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing / bulk  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки / насыпи  
**Consum uman Republica Moldova**

Pentru consum uman / For human consumption / Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor / For animal feed / На корм животных

Exportator: **OOO „ORIMI”, Rusia**

Tara de origine / Country of origin / Страна происхождения  
**Condiții de păstrare și plasare pe piață în conformitate cu Legea 279 din 15.12.2017**

Lotul, numărul / Batch number / Партия №

Numărul de ambalaj / Number of packages / Номер упаковок

Tipul de ambalaj / Type of package / Вид упаковки  
**În scop de import și plasare pe piață**  
**Ambalaj în sortiment**  
**Raport de încercări Nr.: 3747 - 3750 din 06 august 2020**

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.  
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.  
Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător / Manager / Руководитель **DTSA Chișinău Roman VENGER**  
(numele, prenumele, semnătura și stampila) (name, surname, signature and stamp) (подпись, имя, отчество и печать)

Data eliberării / Date of issuance / Дата выдачи **15.12.2020**

Ex: Voicu M.